Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Aire-la-Ville	NCE
CLUB 2	Givisiez	NCE

Lieu / Ort Location / Luogo	Aire-la-Ville	Date / Datum Date / Data	31.05.2026
Start / Beginn Début / Inizio: 14:00	End / Ende Fin / Fine: 16:00	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	NVCA18
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	32

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	224216	DE PAOLIS Laura	
Official scorer Marqueur	210126	MONTFORT Ludovic	
Referee 1 Arbitre 1	223112	PASCUCCI Steve	
Referee 2 Arbitre 2	217164	HOSTETTLER Andi	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	7
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	7
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	10
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	
CLUB 1	CLUB 2
6	24

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Givisiez

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma:

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma:

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Aire-la-Ville

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
24	C	TARDUGNO Alexis				223958
68	A	HOANG Chi Binh				223907
66	G	DUCHÊNE Thibault	X	X		223317
1	G	PÉRISSET Julien		X	X	226048
19		DE PAOLIS Etan				223060
6		FROSSARD Livio				226736
2		ROULIN Kylian				226115
10		HOANG Thu Giang				224769
14		LANZ Ethan				223319
27		MEID Louis				224338
7		STEFANI Luca				224819
21		RÄSS Tham Ewen				225121
4		DUNAND Leon				223318

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: SOARES Flavio — Signature — 212639

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
07:53	19		1
14:42	19		2
18:45	14	24	3
36:21	68	24	4
36:31	27		5
54:23	19	6	6

TOTAL: 6

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
25:14	19	2	25:14	27:14	A
31:36	7	2	31:36	33:36	G1
48:10	24	2	48:10	49:28	I
54:57	19	2	54:57	56:43	G1

TOTAL: 8 min

2 Givisiez

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	MICHEL Robin				225932
11	A	KREIENBÜHL Niels				223784
1	G	ORLANDO Sophie	X	X	X	221435
	G					
4		RUSSO Lenny				224369
5		AUDOUX Mathis				224324
7		VAUCHER Mathis				220854
9		BAPST Tim				222740
12		CHATTON Colin				225806
13		ORLANDO Vincent				221058
15		QUIOT Timéo				219763

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: NIEVA Loïs — Signature — 215119

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
02:23	7		1
06:47	7	13	2
08:05	13	7	3
13:26	17	7	4
13:46	11	4	5
18:11	9		6
19:34	17	9	7
21:06	17	11	8
21:27	13		9
22:01	13	5	10
24:49	7		11
28:47	13		12
35:40	11		13
38:53	9		14
43:19	13	12	15
43:29	17	9	16
47:48	17	11	17
49:28	7	15	18
51:07	13	7	19
51:39	11	5	20
53:03	11	17	21
56:43	11	7	22
57:03	5	13	23
59:24	7		24

TOTAL: 24

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
05:50	17	2	05:50	07:50	I
10:42	7	2	10:42	12:42	A
14:25	15	5	14:25	19:25	B2
28:47	13	2	28:47	30:47	V2
30:48	9	2	30:48	32:48	A
47:03	7	2	47:03	49:03	B1
59:59	17	2	59:59	59:59	U
59:59	17	2	59:59	60:00	G1

TOTAL: 19 min